

Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Vlaamse Gemeenschap

Collectieve arbeidsovereenkomst van 4 juni 2010

Wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 15 november 2001 betreffende de beroepsopleiding van risicogroepen (gewijzigd bij de collectieve arbeidsovereenkomsten van 19 december 2002, van 2 december 2004, van 20 september 2007 en van 23 april 2009)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werknemers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de diensten voor gezins- en bejaardenhulp van de Vlaamse Gemeenschap.

Onder "werknemers" wordt verstaan : het mannelijk en vrouwelijk arbeiders- en bediendepersoneel.

Artikel 2. In artikel 6 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 15 november 2001 betreffende de beroepsopleiding van risicogroepen wordt de datum van 31 december 2002 (gewijzigd bij de collectieve arbeidsovereenkomsten van 19 december 2002, van 2 december 2004, van 20 september 2007 en van 23 april 2009) vervangen door 31 december 2010.

Artikel 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2010 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2010.

Ø

Sous-commission paritaire pour les services des aides familiales et des aides seniors  
de la Communauté flamande

Convention collective de travail du 4 juin 2010

Modification de la convention collective de travail du 15 novembre 2001 concernant  
la formation professionnelle des groupes à risque (modifiée par les conventions  
collectives de travail du 19 décembre 2002, du 2 décembre 2004, du 20 septembre  
2007 et du 23 avril 2009)

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et  
aux travailleurs ressortissant à la Sous-commission paritaire pour les services des  
aides familiales et des aides seniors de la Communauté flamande.

Par « travailleurs » on entend : le personnel ouvrier et employé masculin et féminin.

Article 2. A l'article 6 de la convention collective de travail du 15 novembre 2001  
concernant la formation professionnelle des groupes à risque, la date du 31  
décembre 2002 (modifiée par les conventions collectives de travail du 19 décembre  
2002, du 2 décembre 2004, du 20 septembre 2007 et du 23 avril 2009) est  
remplacée par le 31 décembre 2010.

Article 3. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier  
2010 et cesse de produire ses effets le 31 décembre 2010.